

# The Census on Population and Housing

## PILOT

*National Bureau of Statistics*

15.08.2023



# The Census on Population and Housing

- A **Census on Population and Housing** (CPH) is the most extensive, complicated and costly statistical exercise, being a portrait of the country's population at a given point in time.
- **In 2024**, the Census on Population and Housing (hereinafter referred to as CPH or Census) will be carried out on the basis of the Law No. 231/2022 on the Population and Housing Census and the Government Decision No. 951/2022 on organizing and performing the Census on Population and Housing Census in the Republic of Moldova in 2024.
- The 2024 census will be the **third** population census since the declaration of Moldova's independence and will be part of the global round.
- A global census round should take place usually every 10 years, as recommended by the United Nations. During this period countries should conduct at least one population and housing census. The 2020 census covers the years 2015-2024. The organisation of censuses has been coordinated by the United Nations since 1958, due to the great importance and complexity of this exercise.

# Census in the Republic of Moldova since the declaration of independence



The history of census organized in Moldova is linked to the first population census in **Russia in 1897**, as well as to the census in **Romania in 1930**.

In 1939 the population census was carried out, but the data were not processed because of the outbreak of the Second World War. In the post-war period, four population censuses were held in the territory of the Republic of Moldova as a part of the Soviet Union: **in 1959, 1970, 1979 and 1989**.

# Innovative Approaches for CPH 2024



- **Method:**
  - *Computer-assisted Personal Interviewing (CAPI)*
- **Extended** data collection **period** (approx. 2 months in 2024 compared to 14 days in 2014)
- Use of **electronic devices**
- Use of **administrative data** at the data processing stage
- Use of **Geographical Information System (GIS)** at the stage of CPH preparation, data collection and dissemination of results.  
Inclusion of topics related to the **agricultural** activity of households.

# Regulatory framework (1)

1. **Law No 231** dated 28 July 2022 on the Population and Housing Census;
2. **Law No. 334** dated 8 December 2022 on the amendment of some normative acts, which contributes to the proper functioning of the RPL (amendment of Law 93/2017 on official statistics);
3. **Government Decision No. 951** dated 28 December 2022 on the organization and performing of the population and housing census in the Republic of Moldova in 2024;
4. **Government Decision No. 604** dated 24 August 2022 on the approval of the Concept of the Information System "Demographic and Social Statistics", which includes the development of the sub-system "Population and Housing Census";
5. **The draft Government Decision** approving the Regulation on the use, administration and development of the Information System "Demographic and Social Statistics", in accordance with Government Decision No 604/2022.



# Regulatory framework (2)

Conducting the population and housing census complies with the provisions of other related legislation, such as :

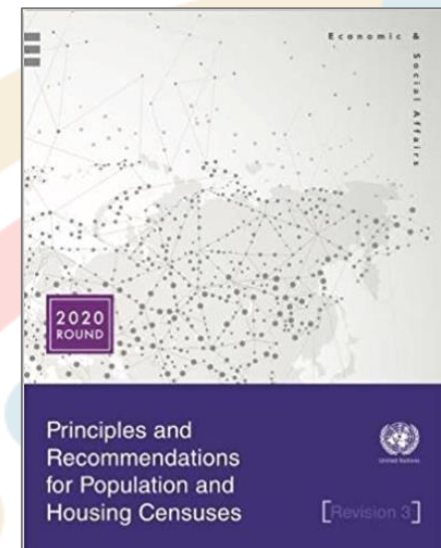
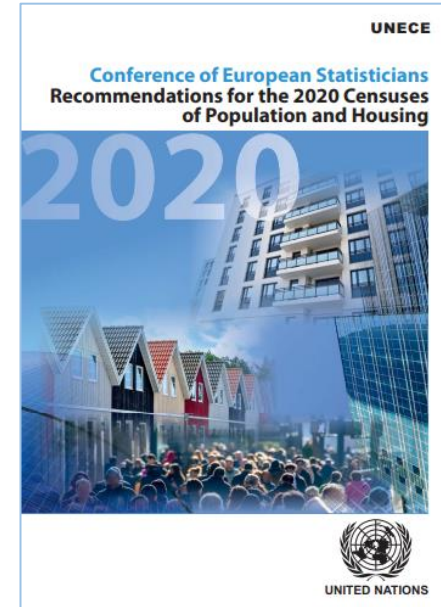
- Law no.93/2017 on official statistics;
- GD no.935/2018 on the organization and functioning of the National Bureau of Statistics;
- Law No 133/2011 on the protection of personal data.

According to Article 4 of the Law no. 231/2022, the population and housing census is the *process of planning, collecting, processing, evaluating, disseminating and analysing the data on persons (demographic, social and economic data), households and dwellings in the Republic of Moldova, with reference to a specific point in time;*



# International recommendations for preparing and conducting CPH, 2020 round

- Recommendations of the Conference of European Statisticians on Population and Housing Census Round 2020, **UNECE**;
- Principles and Recommendations for the Census of Population and Housing, Revision 3, **UN**;
- REGULATION (EC) No. 763/2008 OF THE **EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL** dated 9 July 2008 on population and housing censuses and 4 other Regulations implementing this Regulation.



**RECENSĂMÂNTUL**  
POPULAȚIEI ȘI  
LOCUIȚELOR **2024**



**RECENSĂMÂNT** de **PROBĂ**

**28 august - 10 octombrie 2023**



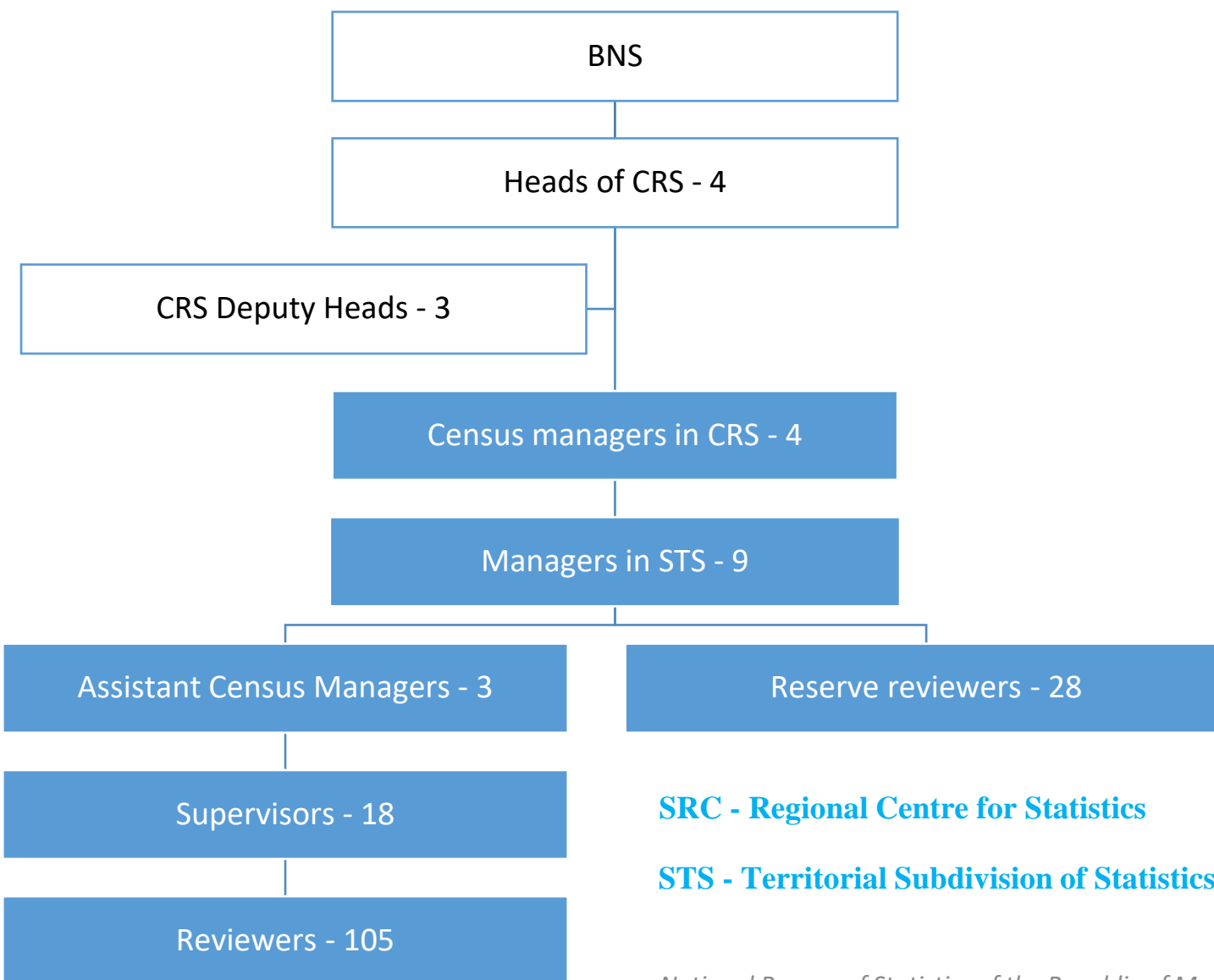
# The period and locations of the trial CPH

Period of data collection in the field:

- **28 August - 10 October 2023**

Region	Municipality/Region	Location	Selection arguments
Chisinau Municipality	Chisinau	mun. Chisinau	people reluctant to participate in CPH
		v. Colonița	discrepancy in numbers of NBS and LPA regarding the population
Centre Region	Anenii Noi	com. Varnița	is near the Transnistrian region
	Orhei	v. Butuceni	high housing density
	Causeni	v. Copanca	listing carried out from the office
North Region	Balti	mun. Balti	the second largest urban location
	Falesti	v. Glinjeni	difficulties in organising CPH in 2014
	Soroca	mun. Soroca	location with Roma people
South Region	UTA Gagauzia	mun. Comrat	location with ethnic Gagauz people
	Cahul	v. Crihana Veche	listing carried out from the office
	Taraclia	city Taraclia	location with ethnic Bulgarians

# Sample 2023 RPL organisation chart



**SRC - Regional Centre for Statistics**

**STS - Territorial Subdivision of Statistics**

# Clothing, ID card

## T-shirt

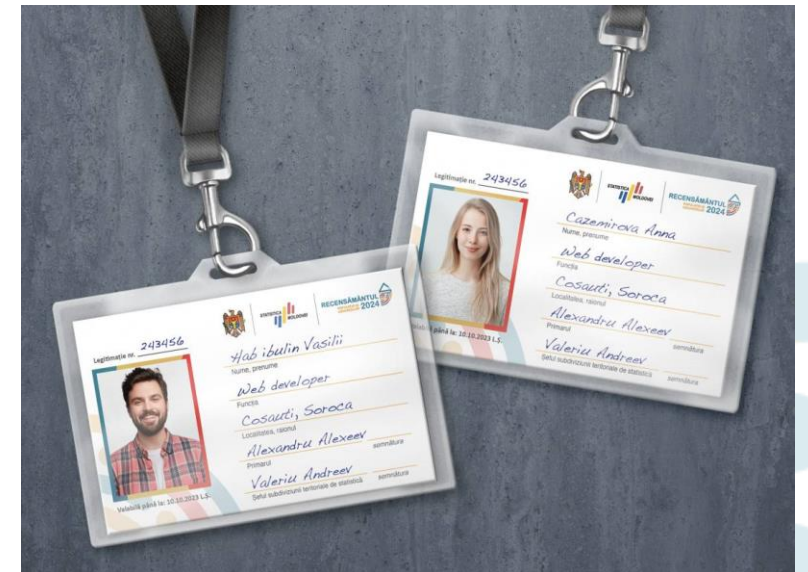


## Cap






## badge

*(must be presented at time of presentation)*



# Notification

## Înștiințare privind participarea la recensământul de probă

Stimate domn, Stimată doamnă,


În perioada 28 august - 10 octombrie 2023, în Republica Moldova se desfășoară Recensământul de PROBĂ al Populației și Locuințelor. Localitatea Dvs. a fost selectată pentru recensământul de probă printre alte 10 localități.

La data de 25 august  
recenzorul de sector Hab ibulin Vasilii  
a fost la domiciliul Dvs. și nu v-a găsit acasă.

Dat fiind importanța participării Dvs. la recensământul de probă, rugăm să contactați recenzorul la nr. de tel. 022 676 777 pentru a concretiza ziua și ora când puteți primi recenzorul la domiciliu.

Vă informăm că protecția și confidențialitatea datelor este asigurată conform Legii nr. 231/2022 privind recensământul populației și locuințelor.

**Mulțumim anticipat pentru deschidere și participare.**

 Tel.: 800 800 24 | email: rpl2024@statistica.gov.md  
www.statistica.gov.md/RPL2024

! *It is left in the door when you don't find anyone at home*

# Promotional badges

## Laptop Bag Sticker

---



*Rectangular on bag*

## Tablet Sticker

---



*Round on the  
tablet*

# Promotional materials for the census taker



NOTEBOOK



PEN



# Leaflets for the census population

Leaflet to hang on the door



Hang on the door handle of each household/apartment 2 days before the start of the census



A5 Leaflet



It is offered to each respondent:

- at the end of the interview
- if necessary, it can also be offered at the beginning of the interview
- can be distributed to others for information

# Information posters

## Poster A3

They will be posted at the entrance to public places with a high population flow (e.g. town hall, post office, library, shop, OTS, etc.).

**Stimați cetățeni,**

Vă informăm că în perioada **28 august – 10 octombrie 2023** în localitatea Dumneavoastră va avea loc **Recensământul de PROBA al Populației și Locuințelor**. Acesta este un exercițiu desfășurat în 11 localități din țară, ca o etapă de pregătire a **Recensământului Populației și Locuințelor planificat pentru anul 2024**.

**Ce este un recensământ al populației și locuințelor?**  
Recensământul Populației și Locuințelor are drept scop culegerea de date privind numărul și caracteristicile populației aflate pe teritoriul țării, precum și condițiile de trai ale acesteia. Acesta este desfășurat de Biroul Național de Statistică, de regulă, o dată la 10 ani.

**De ce este necesar recensământul de PROBA?**  
Un recensământ de probă este foarte necesar pentru a testa chestionarul de recensământ și diverse aspecte privind modul de organizare a recensării, și, de asemenea, pentru a înțelege mai bine care sunt provocările și obstacolele în desfășurarea cu succes a recensământului din anul viitor, astfel asigurând o calitate înaltă a informațiilor colectate.

**Care localități sunt selectate pentru desfășurarea Recensământului de PROBA?**

<b>Mun. Chișinău</b>	<b>Regiunea Centru</b>
• mun. Chișinău (sectoarele Centru, Râșcani, Botanica, Ciocana)	• com. Varnița, raionul Anenii Noi
• com. Colonița, mun. Chișinău	• satul Butuceni, raionul Orhei
<b>Regiunea Nord</b>	<b>Regiunea Sud</b>
• mun. Bălți	• com. Crihana Veche, raionul Cahul
• mun. Soroca, raionul Soroca	• com. Copanca, raionul Căușeni
• com. Giłineni, raionul Fălești	• orașul Taraclia, raionul Taraclia
	<b>U.T.A. Gălgăuzii</b>
	• mun. Comrat

**Cum va avea loc recensarea?**  
Recenzorii, persoane angajate de Biroul Național de Statistică și instruite pentru efectuarea recensământului, va vizita la domiciliu gospodăriile care au fost selectate pentru participarea la recensământul de probă. Acesta va fi răspunsurile persoanelor recenzate pe dispozitivul electronic de tip **tabletă**.

**Cum vor fi protejate datele personale?**  
Datele oferite la recensământ de către persoanele recenzate, vor fi strict **confidențiale și protejate** conform Legii nr. 231/2022 privind recensământul populației și locuințelor și a Legii nr. 93/2017 cu privire la statistica oficială. Acestea se vor utiliza **doar în scopuri statistice** pentru elaborarea și diseminarea rezultatelor recensământului, fără a fi posibilă identificarea datelor personale.

**De participarea fiecărui locuitor al țării la recensământ și oferirea răspunsurilor corecte și complete depinde cunoașterea situației reale și producerea schimbărilor spre bine în comunitățile în care trăim!**

**Vă mulțumim anticipat pentru deschidere și participare!**

Biroul Național de Statistică | Tel.: 0690 800 24 | email: rpi2024@statistica.gov.md | www.statistica.gov.md

Acest material a fost produs cu suport financiar al Uniunii Europene și Fondului Național Unități pentru Populație (UNFPA). Conținutul acestui material reprezintă responsabilitatea exclusivă a proiectului „Sprijin pentru Biroul Național de Statistică în desfășurarea Recensământului populației și locuințelor din 2024”, finanțat de Uniunea Europeană și UNFPA. Conținutul materialului aparține autorilor și nu reflectă în mod necesar opiniile Uniunii Europene, UNFPA sau a altor donatori.

## Poster A4

They will be posted at the entrance to all apartment blocks 2 days before the start of the census

**Stimați cetățeni,**

Vă informăm că în perioada **28 august – 10 octombrie 2023** în localitatea Dumneavoastră va avea loc **Recensământul de PROBA al Populației și Locuințelor**. Acesta este un exercițiu desfășurat în 11 localități din țară, ca o etapă de pregătire a **Recensământului Populației și Locuințelor planificat pentru anul 2024**.

**Ce este un recensământ al populației și locuințelor?**  
Recensământul Populației și Locuințelor are drept scop culegerea de date privind numărul și caracteristicile populației aflate pe teritoriul țării, precum și condițiile de trai ale acesteia. Acesta este desfășurat de Biroul Național de Statistică, de regulă, o dată la 10 ani.

**De ce este necesar recensământul de PROBA?**  
Un recensământ de probă este foarte necesar pentru a testa chestionarul de recensământ și diverse aspecte privind modul de organizare a recensării, și, de asemenea, pentru a înțelege mai bine care sunt provocările și obstacolele în desfășurarea cu succes a recensământului din anul viitor, astfel asigurând o calitate înaltă a informațiilor colectate.

**Care localități sunt selectate pentru desfășurarea Recensământului de PROBA?**

<b>Mun. Chișinău</b>	<b>Regiunea Centru</b>
• mun. Chișinău (sectoarele Centru, Râșcani, Botanica, Ciocana)	• com. Varnița, raionul Anenii Noi
• com. Colonița, mun. Chișinău	• satul Butuceni, raionul Orhei
<b>Regiunea Nord</b>	<b>Regiunea Sud</b>
• mun. Bălți	• com. Crihana Veche, raionul Cahul
• mun. Soroca, raionul Soroca	• com. Copanca, raionul Căușeni
• com. Giłineni, raionul Fălești	• orașul Taraclia, raionul Taraclia
	<b>U.T.A. Gălgăuzii</b>
	• mun. Comrat

**Cum va avea loc recensarea?**  
Recenzorii, persoane angajate de Biroul Național de Statistică și instruite pentru efectuarea recensământului, va vizita la domiciliu gospodăriile care au fost selectate pentru participarea la recensământul de probă. Acesta va fi răspunsurile persoanelor recenzate pe dispozitivul electronic de tip **tabletă**.

**Cum vor fi protejate datele personale?**  
Datele oferite la recensământ de către persoanele recenzate, vor fi strict **confidențiale și protejate** conform Legii nr. 231/2022 privind recensământul populației și locuințelor și a Legii nr. 93/2017 cu privire la statistica oficială. Acestea se vor utiliza **doar în scopuri statistice** pentru elaborarea și diseminarea rezultatelor recensământului, fără a fi posibilă identificarea datelor personale.

**De participarea fiecărui locuitor al țării la recensământ și oferirea răspunsurilor corecte și complete depinde cunoașterea situației reale și producerea schimbărilor spre bine în comunitățile în care trăim!**

**Vă mulțumim anticipat pentru deschidere și participare!**

Biroul Național de Statistică | Tel.: 0690 800 24 | email: rpi2024@statistica.gov.md | www.statistica.gov.md

Acest material a fost produs cu suport financiar al Uniunii Europene și Fondului Național Unități pentru Populație (UNFPA). Conținutul acestui material reprezintă responsabilitatea exclusivă a proiectului „Sprijin pentru Biroul Național de Statistică în desfășurarea Recensământului populației și locuințelor din 2024”, finanțat de Uniunea Europeană și UNFPA. Conținutul materialului aparține autorilor și nu reflectă în mod necesar opiniile Uniunii Europene, UNFPA sau a altor donatori.

## A4 poster (rus.)

They will be posted at the entrance to all apartment blocks in Comrat, Taraclia, Balti

**Уважаемые граждане,**

Сообщаем Вам, что в период с 28 августа по 10 октября 2023 года в Вашем населенном пункте будет проводиться **ПРОБНАЯ Перепись населения и жилищ**. Данное мероприятие проводится в 11 населенных пунктах страны в рамках подготовки к **Переписи населения и жилищ, запланированной на 2024 год**.

**Что такое перепись населения и жилищ?**  
Целью переписи населения и жилищ является сбор данных о численности и характеристиках населения на территории страны, а также об условиях его проживания. Перепись проводится Национальным бюро статистики, как правило, один раз в 10 лет.

**Зачем нужна ПРОБНАЯ перепись?**  
Пробная перепись необходима для тестирования переписного вопроса и различных аспектов организации переписи, а также для лучшего понимания проблем и путей успешного проведения переписи в следующем году, что обеспечит высокое качество собираемой информации.

**Какие населенные пункты выбраны для проведения ПРОБНОЙ переписи?**

<b>Муниципий Кишинэу</b>	<b>Регион Центр</b>
• mun. Кишинэу (сектор Центру, Рышкань, Ботаника, Чокана)	• ком. Варница, р-н Анений Ной
• ком. Колоница, муниципий Кишинэу	• с. Бутучень, р-н Орхей
<b>Регион Север</b>	<b>Регион Юг</b>
• мун. Бэлць	• ком. Крижана Веке, р-н Кагул
• мун. Сорока, р-н Сорока	• ком. Копанка, р-н Каушени
• ком. Гилиньей, р-н Фэлешть	• г. Тараклия, р-н Тараклия
	<b>АТО Гагаузия</b>
	• муниципий Комрат

**Как будет проходить перепись?**  
Счетчик, либо, нанятые Национальным бюро статистики и прошедшие подготовку для проведения переписи, посетит на дому домохозяйства, отобранные для участия в пробной переписи. Он будет записывать ответы опрошенных людей на электронном устройстве (планшете).

В случае, когда счетчик не найдет никого дома, то он оставит уведомление, в котором будет указан день и время повторного посещения. Выборочно, переписный персонал совершит дополнительное посещение некоторых домохозяйств для оценки качества проведенной переписи.

**Как будут защищаться персональные данные?**  
Данные, предоставленные лицами, принявшими участие в переписи, будут строго конфиденциальными и защищены в соответствии с Законом № 231/2022 о переписи населения и жилищ и Законом № 93/2017 об официальной статистике. Они будут использоваться только в статистических целях для обработки и распространения в обобщенном виде результатов переписи, без возможности идентификации персональных данных.

Знание реальной ситуации и достижение изменений к лучшему в населенных пунктах, в которых мы живем, зависит от участия каждого жителя страны в переписи и предоставлении правильных и полных ответов!

**Заранее благодарим за открытость и участие!**

Национальное бюро статистики | Tel: 0690 800 24 | email: rpi2024@statistica.gov.md | www.statistica.gov.md

Этот материал подготовлен при финансовой поддержке Европейского Союза и Фонда ООН в области народонаселения (ЮНФПА). Его содержание является исключительной ответственностью проекта „Поддержка Национального бюро статистики в подготовке переписи населения и жилищ 2024 год”. Финансирование Европейским Союзом и ЮНФПА. Содержание материала принадлежит авторам и не обязательно отражает мнение Европейского Союза, ЮНФПА или других партнеров.



# Gift for the census population

calendar 100x100mm



*It will be offered free of charge **to each person** who will be interviewed at the end of the interview.  
**One per household.***

# Contacts for the public

- National Bureau of Statistics of the Republic of Moldova
- Greenline 0 800 800 24
- Official website of the NBS [www.statistica.gov.md](http://www.statistica.gov.md)
- RPL dedicated page [www.statistica.gov.md/RPL2024](http://www.statistica.gov.md/RPL2024)
- Email: [rpl2024@statistica.gov.md](mailto:rpl2024@statistica.gov.md)
- QR code *(scanned using the camera in your phone)*



# Thank you for your attention!

